

## COVID-19

HORAIRE D'AFFAIRES // BUSINESS HOURS  
DU 19 AU 25 JUILLET 2021/ FROM JULY 19th TIL 25th 2021

### HEURES D'OUVERTURE :

### BUSINESS HOURS :

LUNDI / MONDAY	19/Jul/21	10AM - 7:00PM
MARDI / TUESDAY	20/Jul/21	10AM - 7:00PM
MERCREDI / WEDNESDAY	21/Jul/21	10AM - 9:00PM
JEUDI / THURSDAY	22/Jul/21	10AM - 9:00PM
VENDREDI / FRIDAY	23/Jul/21	10AM - 9:00PM
SAMEDI / SATURDAY	24/Jul/21	10AM - 4:00PM
DIMANCHE / SUNDAY	25/Jul/21	10AM - 4:00PM

\*\* NOTE : PRIORITÉ À NOS MEMBERS - MAX. 5 PERSONNES DANS CHAQUE SALLE DE TIR À LA FOIS. PRIORITY TO OUR MEMBERS - MAX. 5 PEOPLE IN EACH RANGE AT A TIME.

\*\*\* LES SALLES DE TIR FERMENT 30 MIN. PLUS TÔT.

\*\*\* BOTH RANGES ARE CLOSING 30 MIN. EARLIER.

### ENGLISH VERSION BELOW.

LA SANTÉ PUBLIQUE NOUS A AUTORISÉ À OUVRIR LES SALLES DE TIR AUX MEMBRES AINSI QU'AUX FORCES DE L'ORDRE. LES MÊMES RÈGLES DE DISTANCIATION SOCIALE (2 MÈTRES) ET MASQUE EN TOUT TEMPS CONTINUENT DE S'APPLIQUER, AVEC UN MAXIMUM DE 5 PERSONNES PAR SALLE DE TIR - PRIORITÉ AUX MEMBRES.

VOUS POUVEZ MAINTENANT FAIRE VOS ACHATS EN MAGASIN. VOUS POUVEZ ÉGALEMENT COMMANDER EN LIGNE, SUR NOTRE SITE WEB, OU PAR TÉLÉPHONE.

EN CE QUI CONCERNE LES RENOUELEMENTS DES ADHÉSIONS AU CLUB DE TIR DE MONTRÉAL,

**VOUS DEVREZ MAINTENANT LES FAIRE EN PERSONNE.**

*LE COURS DE SÉCURITÉ DU CLUB ET LE COURS DE LA LOI 9 AURONT LIEU LES MERCREDIS & JEUDIS SOIRS, DÈS 6PM. POUR S'INSCRIRE AU COURS DE LA LOI 9, VOUS DEVEZ LE FAIRE EN LIGNE, SUR LE SITE WEB DE LA FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DE TIR ([www.fqtir.qc.ca](http://www.fqtir.qc.ca)) ET VOUS DEVEZ VOUS PRÉSENTER À NOS LOCAUX VERS 5H30PM.*

MERCI DE VOTRE COMPRÉHENSION !

**S.v.p. rappelez-vous que si vous ne renouvellez pas votre adhésion AVANT la date d'expiration, vous devrez refaire le cours de la Loi 9.**

PUBLIC HEALTH AUTHORIZED US TO OPEN THE SHOOTING RANGES TO OUR MEMBERS AS WELL AS TO LAW ENFORCEMENT AGENCIES. THE SAME RULES ABOUT SOCIAL DISTANCIATION (2 METERS) AND THE MASK STILL CONTINUE TO APPLY, WITH A MAXIMUM OF 5 PEOPLE PER RANGE - MEMBER'S PRIORITY.

**YOU CAN NOW PURCHASE IN-STORE.**

**YOU CAN ALSO ORDER ONLINE, ON OUR WEBSITE, OR BY PHONE.**

**REGARDING THE RENEWALS OF YOUR MEMBERSHIP  
TO THE MONTREAL SHOOTING CLUB,  
YOU HAVE TO COME IN PERSON.**

*THE CLUB SAFETY COURSE AND THE LAW 9 COURSE WILL BE GIVEN EVERY WEDNESDAY & THURSDAY NIGHT FROM 6PM. REGISTRATION FOR THE LAW 9 COURSE IS ON THE FQT'S WEBSITE ([www.fqtir.qc.ca](http://www.fqtir.qc.ca)). PLEASE ARRIVE AROUND 5H30PM, THE DAY OF THE COURSE.*

THANK YOU FOR YOUR UNDERSTANDING !

**Please remember that if you don't renew your membership BEFORE the expiration date, you will have to redo the Law 9 course.**

Vous pouvez également nous contacter par courriel / You can also contact us by email :

info@crafm.com  
514-635-4867